

## Porównanie tłumaczeń Hioba 31:7

| Przekład | Rodzaj            | Nazwa                    | Treść                                                                                                                             |
|----------|-------------------|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| PBD      | Przekład dosłowny | EIB<br>Przekład dosłowny | Jeśli mój krok zboczył z (właściwej) drogi i moje serce poszło za oczami, a do moich dłoni przylgnęła jakaś zmaza, <sup>*1)</sup> |

---

<sup>1)</sup> zmaza, מְאֻמָּה (me’um), hl, lub: cokolwiek, מְאֻמָּהּ (me’uma h).